



SAINT MARY CATHOLIC CHURCH

332 S. Lee Street, Americus, GA 31709

May 3, 2026

3 de Mayo del 2026

5th Sunday of Easter

Quinto Domingo de Pascua

Gospel: John 14:1-12

Evangelio: Juan 14:1-12

General Parish Information / Información General de la Parroquia

Parish office phone: 229-924-3495

Parish e-mail: stmaryamericus@gmail.com

Parish website: www.stmaryamericus.com

Parish office hours: Tue/Fri: 9am-1pm, Wed/Thu: 9am-3:30pm

Parish Staff and Contacts

Parochial Administrator: Father Samuel Aniekwe

Bookkeeper: Randy Vanderwilt

Bilingual Secretary: Mireya López

Pastoral Council President: Lynn Ingle

Finance Council Chair: Cindy Crowley

Security/Alarm System Caretaker: Chet Crowley

Director of Religious Education (DRE): Mireya López

OCIA (English): Sal Rodriguez and Bonnie Mallard

RICA (Spanish): Raul Yanez and Sara Rueda

Infants/Children Baptism Preparation: Juan Alejo and Angélica Sanchez

Liturgical Ministers Coordinators (English): Ron Akerman

Liturgical Ministers Coordinators (Spanish): Sara Rueda and Karina Rueda

Music Coordinator (English): Kathy Calcutt

Music Coordinator (Spanish): Martin Lara

Altar Linens: Karina Rueda

Facilities Coordinator: Britt Miller

Knights of Columbus #7113 Grand Knight: Ron Akerman



Online Giving

SCHEDULE OF MASSES

Saturday: 5:30 PM (English); Rosary before Mass 5:00 PM

Sunday: 9:30 AM (English); 11:30 AM (Spanish)

Tuesday thru Friday: 12 PM in the Chapel (English)

HORARIO DE LAS MISAS

Sábado: 5:30 PM (ingles)

Domingo: 9:30 AM (ingles); 11:30 AM (español)

Martes a Viernes a la 12:00 (ingles) en la Capilla

SACRAMENTAL INFORMATION

Baptismal Preparation Class - Contact the pastor by phone /email to register for a pre-Baptism class at least a month ahead of a Baptismal date.

Marriage Preparation - Contact the pastor at least 6 months before the expected wedding date.

Anointing of the Sick - For Anointing or for emergency, please call 412-606-7701.

Reconciliation - Saturday 4:30 pm to 5:00 pm or call Fr. Samuel for an appointment.

INFORMACIÓN SACRAMENTAL

Clases de Preparación Bautismal - Por favor llame nuestros feligreses Juan y Angélica Alejo (229-591-9846) para registrarse por platicas pre-bautismales a menos un mes antes del Bautismo proyectado.

Clases de Preparación de Matrimonio - Las parejas necesitan comunicarse con el Padre por lo menos seis meses antes de la fecha de la boda.

Sacramento de la Unción de un Enfermo - Para Unción o Emergencia, llamar 412-606-7701.

Reconciliación - Sábado 4:30 pm a 5:00 pm o llame el padre Samuel por una cita particular.

Our Mission: We, the parishioners of St. Mary Catholic Church in Americus, Georgia, share our diversity while embracing our common Baptism by worshiping God, celebrating the Eucharist, honoring Mary, spreading the Word, and serving others.

Nuestra Misión: Nosotros, los feligreses de la Iglesia Católica Santa María en Americus, Georgia, compartimos nuestra diversidad mientras abarcando nuestro Bautismo común adorando a Dios, celebrando la Eucaristía, honrando a María, difundiendo la Palabra, y sirviendo a los demás.

Diocesan Office for Protection of Children & Youth (912) 201-4074/toll-free hotline is (888) 357-5330

Father Sam's Corner
Fifth Sunday of Easter
Gospel: John 14:1-12

Are our hearts troubled?

A curious mind could ask why Christ encouraged his disciples in today's Gospel with these powerful words: "Do not let your hearts be troubled". I think a peek into what transpired between Christ and his disciples before he gave them these words of encouragement can help us address that question. The statement came after he revealed Judas' betrayal, his own immediate departure/Ascension and Peter's denial. Maybe he noticed that after hearing these heart-breaking revelations some disciples felt their house was in the path of disintegration. Or it could be that sensing their fear Christ tried to calm them down by telling them: "Do not let you hearts be troubled" by all these situations. "You have faith in God; have faith also in me" (John 14:1). At this juncture, let us ask ourselves these pertinent questions. Is our heart troubled now? And are we afraid or worried about something currently? As humans we can be afraid of one life issue or another. Of course, as the disciples worried over what will befall them and their ministry after the Ascension of their master, it is human if we worry about our health, family and other problems. However, in the midst of our worries, let us anchor our hope on the Lord's words of encouragement that say: "Do not let your hearts be troubled. You have faith in God; have faith also in me".

What the above message is telling us is that though our hearts might be troubled for what is going on in our life right now, if we can turn those problems completely to Jesus, our hearts will not be crushed. Thus, as Peter says in today's second reading "whoever believes in him shall not be put to shame" (1 Peter 2:6). What this means is that if we have faith in God and in His only Son Jesus Christ we might worry and suffer, yet our suffering will not end in shame but in glory. Jesus worried and suffered but because he trusted and had faith in his Father in heaven, his suffering didn't end in shame but in glory. Therefore, this fifth Sunday of Easter wants us to continue to turn our minds to Jesus our spiritual cornerstone, so that our hearts will not be troubled by our problems. And even if our hearts are troubled already the trouble will not lead us to shame but to glory for as Christ said today in the Gospel: "I am the way and the truth and the life" (John 14:6). This means also that if we live our life and solve our problems the way Christ lived his life and solved his problems we will neither get lost in the problem nor crushed by it. And when he says "I am the truth", he means there is no lie or falsehood in his life and words so anyone who follows his way and words will not be deceived. Therefore, his words are true, his way of life leads to eternal life, hence he said "I am the life." Let us be encouraged by these words of God and let us, like Christ, encourage one another by our words and actions.

MASS INTENTION REQUESTS / PETICION PARA INTENCION DE MISA

5/2/2026	Sat	5:30PM	
5/3/2026	Sun	9:30AM	St. Mary's Parishioners
5/3/2026	Sun	11:30AM	+ Fernando Zeni Torres

Please contact our office to request for a weekday or weekend Mass to be celebrated for your intention. You can as well mail your intention with the stipend (\$10) to our church or hand them to Father Sam after Mass.

Por favor, comuníquese con nuestra Oficina, cualquier día de la semana para Petición de Intención de Misa. Usted, también puede enviarla vía mail con el costo, a nuestra Iglesia o entregarle el mismo al Padre Samuel en sus manos, después de la Misa.



Father Sam's Corner

Quinto Domingo de Pascua

Evangelio: Juan 14:1-12

¿Están turbados nuestros corazones?

Una mente curiosa podría preguntarse por qué Cristo animó a sus discípulos en el Evangelio de hoy con estas poderosas palabras: “No se turbe vuestro corazón”. Creo que echar un vistazo a lo que aconteció entre Cristo y sus discípulos antes de que les dirigiera estas palabras de aliento puede ayudarnos a responder a esa pregunta. Esta afirmación surgió después de que Él revelara la traición de Judas, su propia partida inminente —su Ascensión— y la negación de Pedro. Quizás notó que, tras escuchar estas revelaciones desgarradoras, algunos discípulos sintieron que los cimientos de su propia casa se desmoronaban. O tal vez, percibiendo su temor, Cristo intentó calmarlos diciéndoles: “No se turbe vuestro corazón” ante todas estas situaciones. “Creéis en Dios; creed también en mí” (Juan 14:1). En este punto, preguntémonos lo siguiente: ¿Está turbado nuestro corazón ahora? ¿Sentimos miedo o preocupación por algo en este momento? Como seres humanos, es natural que temamos ante uno u otro de los desafíos de la vida. Por supuesto, del mismo modo que los discípulos se inquietaron por lo que les depararía el futuro —a ellos y a su ministerio— tras la Ascensión de su Maestro, es humano que nosotros nos preocupemos por nuestra salud, nuestra familia y otros problemas. Sin embargo, en medio de nuestras inquietudes, anclamos nuestra esperanza en las palabras de aliento del Señor, que nos dicen: “No se turbe vuestro corazón. Creéis en Dios; creed también en mí”.

Lo que el mensaje anterior nos dice es que, aunque nuestros corazones puedan estar turbados por lo que está ocurriendo en nuestra vida en este momento, si logramos encomendar esos problemas totalmente a Jesús, nuestros corazones no serán aplastados. Así pues, como dice Pedro en la segunda lectura de hoy: “quien cree en él no quedará defraudado” (1 Pedro 2:6). Esto significa que, si tenemos fe en Dios y en su único Hijo, Jesucristo, podremos preocuparnos y sufrir; sin embargo, nuestro sufrimiento no terminará en vergüenza, sino en gloria. Jesús se preocupó y sufrió, pero, dado que confiaba y tenía fe en su Padre celestial, su sufrimiento no concluyó en vergüenza, sino en gloria. Por consiguiente, este quinto domingo de Pascua nos invita a seguir dirigiendo nuestra mente hacia Jesús, nuestra piedra angular espiritual, para que nuestros corazones no se vean turbados por nuestros problemas. E incluso si nuestros corazones ya se encuentran turbados, esa turbación no nos conducirá a la vergüenza, sino a la gloria; pues, tal como dijo Cristo hoy en el Evangelio: “Yo soy el camino, la verdad y la vida” (Juan 14:6). Esto significa también que, si vivimos nuestra vida y resolvemos nuestros problemas del mismo modo en que Cristo vivió la suya y resolvió los suyos, no nos extraviaremos en el problema ni seremos aplastados por él. Y cuando Él afirma: “Yo soy la verdad”, quiere decir que no existe mentira ni falsedad alguna en su vida ni en sus palabras; por tanto, quienquiera que siga su camino y sus palabras no será engañado. En consecuencia, sus palabras son verdaderas y su modo de vida conduce a la vida eterna; de ahí que dijera: “Yo soy la vida”. Dejémosnos alentar por estas palabras de Dios y, al igual que Cristo, animémonos mutuamente con nuestras palabras y nuestras acciones.



As part of the Apostleship of Prayer and in union with our Pope, please remember the following intention this month. **That everyone might have food.** Let us pray that everyone, from large producers to small consumers, be committed to avoid wasting food, and to ensure that everyone has access to quality food.

En unión a nuestro Papa, recordar la Oración de este mes. **Por una alimentación para todos.** Oremos para que cada uno, desde los grandes productores hasta los pequeños consumidores, se comprometa para evitar el desperdicio de alimentos y que todos tengan acceso a una alimentación de calidad.

ANNOUNCEMENTS / ANUNCIOS

1. *The Most Reverend Stephen D. Parkes just concluded priests' new assignment changes. As part of these changes, Fr. Sam is reassigned to serve as Pastor of St. Mark Catholic Church in Eastman, GA, and Holy Redeemer Catholic Church in McRae-Helena, GA. Fr. Nathanael (Nate) Swann will take over from Fr. Sam as Parochial Administrator of St. Mary Catholic Church in Americus. This new assignment takes effect July 1, 2026.*

1. *El Reverendísimo Stephen D. Parkes acaba de concluir los nuevos cambios de asignación de los sacerdotes. Como parte de estos cambios, el Padre Sam ha sido reasignado para servir como Párroco de la Iglesia Católica de San Marcos en Eastman, GA, y de la Iglesia Católica del Santo Redentor en McRae-Helena, GA. El Padre Nathanael (Nate) Swann sucederá al Padre Sam como Administrador Parroquial de la Iglesia de Santa María en Americus. Esta nueva asignación entrará en vigor el 1 de julio de 2026.*

2. The 2026 ACA Progress Report as of Thursday, April 30th. Our goal: \$16,390; Pledged: \$912; Paid Pledge: \$132; Pledge balance: \$780; One-time Gifts: \$9,592; Total given: \$9,724; Participation: 25 out of 140 registered families. After prayerful consideration, please contribute according to your ability. Your sacrificial gift will help make the appeal a success. There are envelopes in the vestibule for your contribution or pledge. Thank you all for your generosity!

2. El Informe de progreso de la ACA 2026 al jueves 30 de abril. Nuestra meta: \$16,390; Promesas de donación: \$912; Promesas pagadas: \$132; Saldo pendiente de promesas: \$780; Donaciones únicas: \$9,592; Total recaudado: \$9,724; Participación: 25 de las 140 familias registradas. Tras una reflexión en oración, les invitamos a contribuir según sus posibilidades. Su generosa donación, fruto de su espíritu de sacrificio, contribuirá a que esta campaña sea un éxito. En el vestíbulo encontrarán sobres disponibles para realizar su contribución o su promesa de donación. ¡Gracias a todos por su generosidad!

3. The Knights of Columbus Council 7113 invites you to our 2026 Seminarians' Dinner on Friday, May 22, at 6:30 PM in Sherlock Hall. Bishop Stephen D. Parkes will be our special guest. Father Brett Brannen, Diocesan Director of Vocations, will also be our guest, and several seminarians are scheduled to attend. Come join us for wonderful fellowship and an excellent meal of smoked chicken, rice pilaf, grilled green beans and dessert. Tickets are \$20 for one person, \$25 for a couple or \$40 for a family, and will be sold at the door. The Knights will raffle off a \$500 Blackstone Grill; those tickets are \$5 each and are available now. Plus, we'll again have a 50/50 raffle and silent auction items. If you would like to donate auction items, please call Ron Akerman at 229-942-1653 or David Finley at 229-591-7224. Keep in mind that if you would not pay money for the item as it is today, it may not be a good choice for the auction. We will collect silent auction items during the week before the Seminarians' Dinner. Please pray for the success of this dinner. We hope to see you there.

3. El Consejo 7113 de los Caballeros de Colón le invita a nuestra Cena de Seminaristas 2026, que se celebrará el viernes 22 de mayo a las 6:30 p. m. en el Sherlock Hall. El obispo Stephen D. Parkes será nuestro invitado especial. El padre Brett Brannen, Director Diocesano de Vocaciones, también nos acompañará como invitado, y se espera la asistencia de varios seminaristas. Acompañenos para disfrutar de una maravillosa convivencia y una excelente comida que incluirá pollo ahumado, arroz pilaf, judías verdes a la parrilla y postre. Las entradas tienen un costo de \$20 por persona, \$25 por pareja o \$40 por familia, y se venderán en la entrada. Los Caballeros rifarán una parrilla Blackstone valorada en \$500; los boletos para esta rifa cuestan \$5 cada uno y ya están a la venta. Además, volveremos a realizar una rifa "50/50" y tendremos artículos disponibles en una subasta silenciosa. Si desea donar artículos para la subasta, por favor llame a Ron Akerman al 229-942-1653 o a David Finley al 229-591-7224. Tenga en cuenta que, si usted mismo no pagaría dinero por el artículo tal como se encuentra hoy en día, es posible que no sea una opción adecuada para la subasta. Recolectaremos los artículos para la subasta silenciosa durante la semana previa a la Cena de Seminaristas. Por favor, oren por el éxito de esta cena. Esperamos verlos allí.



OUR STEWARDSHIP OF TREASURE THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY



Weekend	Offertory	Budget/Presupuesto	+	-	2nd Collection
Apr 26	\$3,268	\$3,757		\$489	\$786 Catholic Home Missions Appeal
May 3					
May 10					St. Mary's Charity Fund
May 17					
May 24					Catholic Communication Campaign

ANNOUNCEMENTS / ANUNCIOS (continued)

4. St. Mary's softball team plays its final game of the season this Tuesday, May 5, at 6:45 PM. Help give them great support by attending the game, wearing your team t-shirt everywhere, and thank the team members for their enthusiastic representation of our church!

4. El equipo de sóftbol de St. Mary's juega su último partido de la temporada este martes, 5 de mayo, a las 6:45 p. m. ¡Ayuden a brindarles un gran apoyo asistiendo al partido, luciendo la camiseta del equipo por todas partes y agradeciendo a sus integrantes por representar con tanto entusiasmo a nuestra iglesia!

5. St. Mary has supported Koinonia's *Hospitality Beyond Borders* ministry for many years. Thank you to all who have donated clothes and backpacks. Your generosity has helped Koinonia provide persons being deported with a backpack containing a change of clothes and a pair of shoes—what the government allows them to take with them to the country where they are being sent. This Tuesday, May 5 at 6:00 PM, Koinonia will host a live performance of ***Prisontown***, written and performed by Lee Osorio. The play tells the story of detainees, Stewart Detention Center, and a young man returning home to Lumpkin, Georgia, where the center is located. We hope many St. Mary parishioners will join us. Refreshments will be served. Visit <https://secure.qgiv.com/for/prisontown/event/prisontownkoinonia/> to reserve your free ticket. Please continue to donate clothes and backpacks as you are able. While the government no longer allows detainees to receive these items directly, Koinonia continues to distribute them to others in need. Koinonia Farm is located at 1324 GA Hwy 49 S. For more information, call 229-924-0391.

5. La parroquia de St. Mary ha apoyado el ministerio *Hospitality Beyond Borders* (Hospitalidad más allá de las fronteras) de Koinonia durante muchos años. Gracias a todos los que han donado ropa y mochilas. Su generosidad ha ayudado a Koinonia a proporcionar a las personas que están siendo deportadas una mochila con un cambio de ropa y un par de zapatos—es lo único que el gobierno les permite llevar consigo al país al que son enviados. Este martes 5 de mayo, a las 6:00 p.m., Koinonia presentará una función en vivo de ***Prisontown***, obra escrita e interpretada por Lee Osorio. La obra narra la historia de los detenidos, del Centro de Detención Stewart y de un joven que regresa a su hogar en Lumpkin, Georgia, lugar donde se encuentra dicho centro. Esperamos que muchos feligreses de St. Mary nos acompañen. Se ofrecerán refrigerios. Visite <https://secure.qgiv.com/for/prisontown/event/prisontownkoinonia/> para reservar su entrada gratuita. Por favor, continúen donando ropa y mochilas en la medida de sus posibilidades. Si bien el gobierno ya no permite que los detenidos reciban estos artículos directamente, Koinonia continúa distribuyéndolos a otras personas necesitadas. Koinonia Farm se encuentra en el 1324 GA Hwy 49 S. Para más información, llame al 229-924-0391.